



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
18 December 2013Шестьдесят восьмая сессия
Пункт 86 повестки дня**Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей
16 декабря 2013 года***[по докладу Шестого комитета (A/68/469)]***68/117. Охват и применение принципа универсальной
юрисдикции***Генеральная Ассамблея,*

вновь подтверждая свою приверженность целям и принципам Устава Организации Объединенных Наций, международному праву и международному правопорядку, основанному на верховенстве права, что абсолютно необходимо для мирного сосуществования и сотрудничества между государствами,

ссылаясь на свои резолюции 64/117 от 16 декабря 2009 года, 65/33 от 6 декабря 2010 года, 66/103 от 9 декабря 2011 года и 67/98 от 14 декабря 2012 года,

принимая во внимание комментарии и замечания правительств и наблюдателей и обсуждения, состоявшиеся в Шестом комитете в ходе шестидесяти четвертой — шестидесяти восьмой сессий Генеральной Ассамблеи и посвященные охвату и применению принципа универсальной юрисдикции¹,

признавая расхождения во мнениях, выраженных государствами, и необходимость дальнейшего рассмотрения, с тем чтобы добиться более глубокого понимания охвата и применения универсальной юрисдикции,

подтверждая свою приверженность делу борьбы с безнаказанностью и принимая к сведению выраженные государствами мнения о том, что легитимность и целесообразность реализации универсальной юрисдикции наиболее эффективным образом обеспечивается ее ответственным и осмотрительным применением в соответствии с международным правом,

¹ См. A/C.6/64/SR.12, 13 и 25; A/C.6/65/SR.10–12, 27 и 28; A/C.6/66/SR.12, 13, 17 и 29; A/C.6/67/SR.12, 13, 24 и 25; и A/C.6/68/SR.12–14 и 23.



1. *с удовлетворением принимает к сведению* доклад Генерального секретаря, подготовленный на основе комментариев и замечаний правительств и соответствующих наблюдателей²;
2. *постановляет*, что Шестому комитету следует продолжить рассмотрение вопроса об охвате и применении универсальной юрисдикции без ущерба для рассмотрения этой темы и смежных вопросов в рамках других форумов Организации Объединенных Наций, и для этой цели постановляет учредить на своей шестьдесят девятой сессии рабочую группу Шестого комитета для дальнейшего обстоятельного обсуждения вопроса об охвате и применении универсальной юрисдикции;
3. *предлагает* государствам-членам и соответствующим наблюдателям, в зависимости от обстоятельств, представить до 30 апреля 2014 года информацию и замечания, касающиеся охвата и применения универсальной юрисдикции, включая, в зависимости от обстоятельств, информацию о соответствующих применимых международных договорах, своих национальных правовых нормах и судебной практике, а также обращается к Генеральному секретарю с просьбой подготовить и представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят девятой сессии доклад, основанный на такой информации и замечаниях;
4. *постановляет*, что рабочая группа будет открыта для всех государств-членов и что соответствующим наблюдателям в Генеральной Ассамблее будет предложено принять участие в деятельности рабочей группы;
5. *постановляет также* включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят девятой сессии пункт, озаглавленный «Охват и применение принципа универсальной юрисдикции».

68-е пленарное заседание,
16 декабря 2013 года

² A/68/113; см. также A/67/116, A/66/93 и Add.1 и A/65/181.